

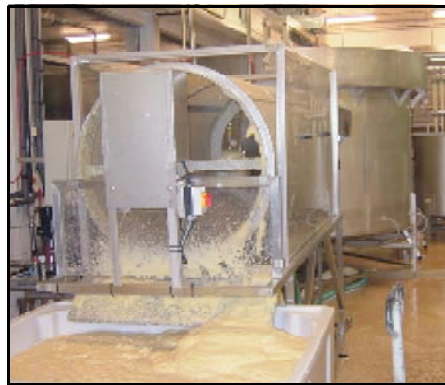
Produksjons utstyr for Lodde

- Høj profitt
- Lang erfaring
- Robuste maskiner
- Høj kvalitet



Capelin Processing Machinery

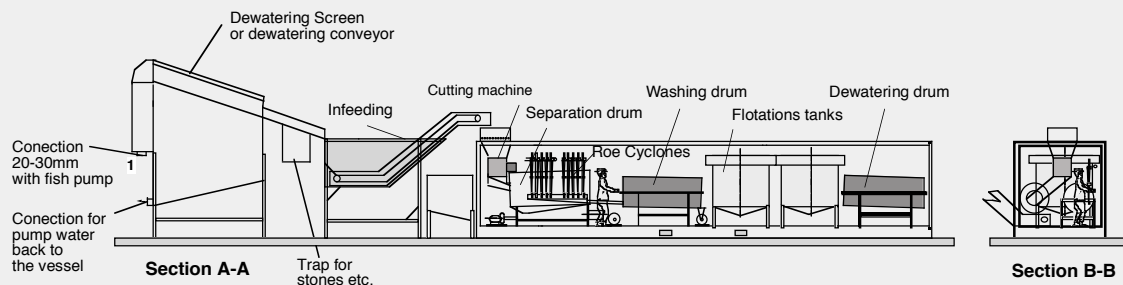
- Highly profitable
- Long experience
- Reliable Machines
- High quality



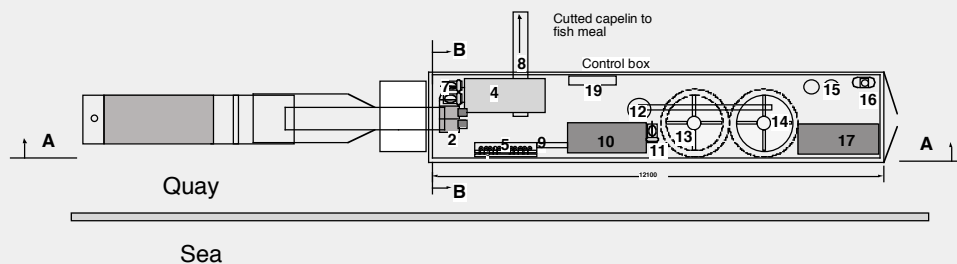
Oborudovanie dlq pererabotki mojvy

- Rentapel;naq
- Bolwoj opytv
- Nade'nye mawini
- Vysokoe kahestvo





- | | | |
|--------------------|----------------------|---------------------------------------|
| 1. Intake | 7. Roe Pumps | 13. Flow meters |
| 2. Cutting machine | 8. Conveyor | 14. Flotation tanks |
| 3. Chute | 9. Roe Cyclone shute | 15. Pressure vessels |
| 4. Rotosieve | 10. Washing drum | 16. Air compressor |
| 5. Roe Cyclones | 11. Pump | 17. Drying drum |
| 6. Gitter | 12. Sand separator | 18. Pipes and connections |
| | | 19. Electrical control box and wiring |



Customer:	
Title:	Capelin Roe Processing Plant
Date:	July 95
Design:	TRAUST
Drawn:	
Appr:	Drwg. No.: 9515-01
Scale:	1:100

Kaviar fra lodde er produsert med spesial utstyr utviklet av Traust. Prosessen inkluderer ekstraksjon, separasjon, rensning, vejing, pakning og frysing av dette delikate produktet. Overstående flow skjema viser prosess linjen.

- Lodderognproduksjonen øker verdien av fangsten kolossalt sammenlignet med at gjøre fiskemel av lodderognen.
- Utstyret kan installeres i fiskeskipe, noteskipe, på bryggen hvor fangsten kommer i land, eller i land i selve fiskemelsfabrikken.
- Utstyret kan bygges skreddersydd etter behov til enkelte produsenter.
- Kapasitet på 10-100 tonn råmateriale per time.
- Utbytte på 6-12% av total fangsten kan oppnås.
- Traust er pioner i utnyttning av lodderogn og har fått stor erfaring i bygging av utstyr for prosessering of lodderogn de sistet 25 år.
- Traust har produsert mange komplette produksjonsenheter for lodderogn som er brukt med gode resultater i Island, Norge, Kanada og Russland.
- Eksport verdien av lodderogn er ca. 30 ganger høyere end fiskemelet produsert av samme masse.
- Utstyret fra Traust for produksjon af lodderogn hjelper til at maximere gevinsten av fangsten og investering i lodderognsutstyr er meget lønsom.

Caviar from capelin is produced with special equipment developed by Traust. This process includes extraction, separation, cleaning, weighing, packing and preserving of this delicate product. The flow sheet above shows the processing line.

- This processing increases the value of the catch tremendously compared to processing it into fish meal.
- The equipment can be installed on-board purse seiners, on the quay or at the freezing plant.
- Equipment can be tailor made for the need of each individual producer.
- Plant capacity of 10-100 ton of raw material per hour.
- A yield of 6-12% can be achieved.
- Traust is a pioner in this field and has gained extensive experience in the processing of roe from Capelin over the last 25 years.
- Traust has manufactured a great number of plants for extraction of Capelin roe which have been used with good results in Iceland, Norway, Canada and Russia.
- The export value of roe from Capelin is approximately 30 times higher than if they were processed into fishmeal.
- Machinery from Traust for extraction of Capelin roe helps to maximize the profit of the catch and investment in this equipment is very profitable.

Ikra mojavu vypuskaetsq na special;nom oborudo-vanii, razrabotannom TROJST. Process vkl[haet v sebq vyborku, otdelenie, mojkju, vzvewivanie, upakovku i konservacij /toj delikatnoj produkcii. Process proizvodstva pokazan na vyweprivedinnoj sxeme.

- Dannoe proizvodstvo znahitel;no uvelihivaet cennost; ulova po sravneni[s pererabotoj na rybnu[muku.
- Oborudovanie mo'et byt; ustanovleno na bortu sejnera, v portu ili na rybopereravatyva[jeem predpriqtii.
- Oborudovanie mo'et byt; postavleno po individual;nomu zakazu.
- Proizvoditel;nost; 10-100 tonn syr;q v has.
- Vyxod gotovoj produkcii 6-12%.
- TROJST qvlqetsq pionerom v /toj oblasti i imeet bolee hem 25-ti letnyj opyt proizvodstva oborudovaniq dlq vypuska ikry mojavu.
- TROJST postavil bol;woe hislo texnologiheskix linij dlq vyborki ikry mojavu, kotorye ispol;zovalis; s xorowim pezul;tatom v Islandii, Norvegii, Rolssii i Kanade.
- ?kspornaq stoimost; produkcii ikry mojavu v 30 raz vywe po sravneni[s produkcii rybnoj muki.
- Oborudovanie TROJST dlq vyborki ikry mojavu sposobstvuet dosti'eni[maksimal;noj pribyli i vlo'eniq v /to oborudovanie bystro okupa[tsq



TRAUST
KNOW HOW Ltd.

Iceland address: Klapparstigur 18, 101 Reykjavik
Phone: +354 567 4670, Fax: +354 567 4172
E-mail: traust@traust.is
Web page: <http://www.traust.is>